

法院須知

巴里門納法院 (Ballymena Courthouse)

地點

本法院位于 Albert Place，在 Adair Arms Hotel 旁邊，離市中心很近。

交通

公車站和火車站離法院大約有半英里。大部分的公車都停在 George Street，離法院大約 100 碼。欲查詢公車和火車時間表，請致電 Translink，電話號碼 028 9066 6630 或登錄 www.translink.co.uk

停車設備

本法院沒有停車位，不過，法院對面，Ballymoney Road 有一個停車場，市中心也有好幾個停車場。你每天都可以從 Albert Place 進入法院，在開庭日也可以從 Ballymoney Road 進入。

辦公時間

法院從上午9點開始開放。辦公室對外開放時間是從上午9點30分到下午4點30分。法庭一般從上午10點30分開始審理，下午1點左右午休，2點繼續審理，直到處理完當天的事務。辦公室在午餐時間照常對外開放。

飲食和其他設備

法院裏有自動販賣機出售點心和冷熱飲料。1號和2號外面有付費的公用電話，整棟大樓都有擴音設備。

手提電話與照相器材

在法院範圍之內使用手提電話時請務必謹慎。嚴禁在法院大樓內和緊鄰的外圍使用任何攝影或錄音器材。有些手機具有攝影功能，出席法庭時，不得使用手機攝影。進入法庭之前，務必關機。

證人服務

如果你是控方的受害者或證人，北愛爾蘭受害者支持組織在每一個刑事法庭和地方法庭提供證人服務。

審訊之前：有機會和人傾談；事先參觀法庭，熟悉環境；法庭程序的信息。

審訊期間：安全的等候區域；與法院職員和法律代表聯繫；為有特殊需求的證人做適當的安排；陪同證人進入法庭。

審訊之後：幫助受害者對案件審理的結果做好心理準備；鼓勵繼續與受害者支持社區服務單位保持聯絡；轉介其他相關的機構。

協助與信息

二樓總辦公室裏的職員將會解答你的問題。每個法庭外面都有公告欄，張貼當天審理案件的名單。如果你有其他的問題，或者抵達法院之後，需要與某人見面，你可以請服務臺或法院辦公室協助，辦公室在每個開庭日上午9點30分開始就可提供服務。如果你尚未與律師聯絡，最好在出庭之前與其聯絡。

請注意，你務必準時出席，雖然，你可能會在預定的時間之後才被傳喚。如果你覺得你已經等太久，請與法庭職員聯絡。

你是否有殘疾或特殊需求？

如果你有殘疾或特殊需求，請與客戶服務官聯絡，他將會告訴你可供使用設備的詳情。1號和2號法庭設有聽覺系統，我們也可以提供大型字體的傳單。

證人與兒童等候區

刑事法庭二樓與地方法庭三樓都有專供易受傷害和被威脅的證人使用的房間。兒童遊戲區位于主要等候區里3號法庭外面。供兒童和證人通過視頻連接作證的房間位于刑事法庭法官辦公室的對面。

作證

如果你年滿14歲或以上，需要出庭作證，你必須宣讀宗教誓言或“確認”你將會說實話。法庭書記官會問你要采用哪一種方式，並請你跟著他們重復適當的誓詞。宗教誓言是拿著聖經宣誓，保證說實話。確認（非宗教誓言）則是聲明會說實話，但不使用聖經宣誓。

法院須知

巴里門納法院 (Ballymena Courthouse)

聯絡詳情

欲查詢巴里門納法院 (Ballymena Courthouse) 的詳情，請聯絡：

The Customer Service Officer
(客戶服務官)

The Courthouse, Albert Place,
Ballymena BT43 6DY

電話 028 2564 9416

傳真 028 2565 5371

電郵 ballymenacourthouse@courtsni.gov.uk



本傳單的信息可應要求以不同的版式提供。請向詢問處索取其他的版式。欲知其他法院的詳情，請聯絡

Northern Ireland Court Service (北爱尔兰法院服务处)

Communications Group
Laganside House, Oxford Street,
Belfast BT1 3LA

電話 028 9032 8594

傳真 028 9072 8942

電郵 communicationsgroup@courtsni.gov.uk

www.courtsni.gov.uk

北愛爾蘭法院服務處致力於改善提供給每一位法庭使用者服務的質量。對我們的服務發表意見，你能幫助我們改善這些服務。對我們的服務提出投訴，你能幫助我們糾正錯誤。